FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

# SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Dist. 172 Mun. 2

CINQUIÈME DU CAN

Province Québec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 4 — {Enumeration District / District du recenseur} No. Poll 6 {in / dans} Hochelaga {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par A. Collet {Enumerator. / Recenseur.}

| NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. | | RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS | | | | | | | | CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION | | | | | | PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE | | | | WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS. | | | | | | | | INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— | | | EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. | | | | | INFIRMITIES (Specify any) / INFIRMITÉS (Spécifier s'il y a lieu) | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Dwelling House. | Family, household or institution. | Name of each person in family, household or institution. | Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) | Sex. | Relationship to head of family or household. | Whether married, widowed or legally separated. | Month of birth. | Year of birth. | Age at last birthday. | Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) | Year of immigration into Canada. If immigrant. | Year of naturalization, if formerly an alien. | Racial or tribal origin. | Nationality. | Religion. | Chief occupation or trade. | Employment, other than at chief occupation or trade, if any. | Employer. | Employs. | Working on own account (see instructions) | State whether person is employed by the week, month, year, piece-work, hour, or by the hour and overtime, or is working alone, &c. | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. | Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. | Hours of working time per week at chief occupation. | Total earnings in 1910 from chief occupation. | Total earnings in 1910 from other occupation, if any. | Rate of earnings per hour, by piece-work or by the hour—Cents. | Upon life. | Against accident or sickness. | Cost of insurance in cents per year. | Months at school in 1910. | Can read. | Can write. | Language commonly spoken. | Can the Undersigned in 1911 read and write his name in English or French? | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 |
| 9 | 9 | Deniello Lauretta | 2466 Dery | F | fille | C | Fév | 1904 | 7 | Québec | | | Français | Canadienne | Catholique R | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Rosario | " " | M | fils | C | Juillet | 1906 | 5 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Marie Rose | " " | F | fille | C | Déc. | 1907 | 4 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Armande | " " | F | fille | C | Fév | 1908 | 3 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| 10 | 10 | Everette George | 2466 Dery | M | Chef | M | Mars | 1884 | 62 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | Menuisier | 2-6-03 | | Nil | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Catherine | " " | F | Epouse | M | Jan | 1852 | 59 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Alfred | " " | M | fils | C | Oct | 1876 | 35 | Etats U. | 1905 | Ma | France | Canad | Catho R | Ouvrier | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| 11 | 11 | Young George | 295 " | M | Chef | M | Oct | 1874 | 37 | Québec | | | Ecossaise | Canad. | Presbytérien | Serrurier | 11-6-09 | non | oui | non | Chemin de fer | | | | | | | | 1000 | 51 | 20.00 | | oui | oui | A | | | |
| | | " Elsie | " " | F | Epouse | M | Mai | 1882 | 29 | Etats Unis | 1905 | Ca | Anglaise | Canad. | Presbytérien | Aucun | | | | | | | | | | | | | | 1100 | 1700 | 18.00 | | oui | oui | A | | | |
| | | " Janet | " " | F | fille | C | Jan | 1905 | 6 | Etats Unis | 1905 | Ca | Ecossaise | Canad. | Presbytérien | | | | | | | | | | | | | | | 1000. | " | 5.20 | | | | A | | | |
| | | " Leticia | " " | F | fille | C | Juin | 1907 | 4 | Québec | | | Ecossaise | Canad | Presbytérien | | | | | | | | | | | | | | | 1000. | 4 | 5.20 | | | | A | | | |
| 12 | 12 | Fournier Damien | 297 Duquette | M | Chef | M | Sept. | 1877 | 34 | Québec | | | Française | Canad | Catho R | Machiniste | 1-1-10 | non | oui | non | Usine | 52 | | 60 | 700. | | | | 1000 | 2500 | 40.00 | | oui | oui | F | | | |
| | | " Hélène | " " | F | Epouse | M | Sept. | 1877 | 32 | Québec | | | France | Canada | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Jeanne | " " | F | fille | C | Fév | 1897 | 14 | Québec | | | France | Canada | Catho R | Emballeuse | 7-6-08 | non | oui | non | Manufacture | 52 | | 60 | 200. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Alice | " " | F | fille | C | Juillet | 1899 | 12 | Québec | | | France | Canada | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Bertha | " " | F | fille | C | Mars | 1900 | 11 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Olivine | " " | F | fille | C | Déc | 1901 | 5 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Elphège | " " | M | fils | C | Déc | 1904 | 2 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| 13 | 13 | Lamontagne Joseph | 2498 Duquette | M | Chef | M | Juin | 1879 | 32 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | Serrurier | 11-6-09 | non | oui | non | Chemin fer | 50 | | 54 | 500. | | | | 1250 | 1350 | 20.50 | | oui | oui | F | | | |
| | | " Emma | " " | F | Epouse | M | Déc | 1879 | 32 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Raimond | " " | M | fils | C | mai | 1899 | 12 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Emmela | " " | F | fille | C | Oct | 1901 | 10 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Jerry | " " | M | fils | C | Nov | 1903 | 8 | Etats U. | 1908 | Ma | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Clarisse | " " | F | fille | C | Nov | 1906 | 5 | Etats U. | 1908 | Ma | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Joseph | " " | M | fils | C | Fév | 1908 | 3 | Etats Unis | 1908 | Ca | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Blanche | " " | F | fille | C | Oct | 1910 | 5/12 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| 14 | 14 | Lepage Francois | 301 Duquette | M | Chef | M | Oct | 1841 | 70 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Journalier | 1-9-00 | non | oui | non | Abreuvoirs | 50 | | 55 | 400. | | | | | | | | non | non | F | | | |
| | | " Victoria | " " | F | Epouse | M | Avril | 1858 | 53 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Joseph | " " | M | fils | C | Fév | 1883 | 28 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Machiniste | 1-10-09 | non | oui | non | Usine | | | | 200. | 225. | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Emmelienne | " " | F | fille | C | Juin | 1884 | 27 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Tisseranda | Modiste R | non | oui | non | Fab Coton | 52 | | 60 | 520. | 100. | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Emilie | " " | F | fille | C | Jan | 1887 | 24 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Tisseranda | 6-6-09 | non | oui | non | Fab Coton | 52 | | 60 | 500. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Louis | " " | M | fils | C | Nov | 1891 | 20 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Moulleur | 6-6-09 | non | oui | non | Forge | 52 | | 60 | 520. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Marthe | " " | F | fille | C | Nov | 1892 | 14 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Tisseranda | 6-6-09 | non | oui | non | Fab Coton | 52 | | 60 | 400. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Ste Phébé | " " | F | fille | C | Juin | 1893 | 18 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Modiste R | 7-8-06 | non | oui | non | Apprentie | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Delphis | " " | M | fils | C | Nov | 1895 | 16 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Commissionnaire | 6-15 | non | oui | non | Bureau | 52 | | 40 | 144. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Cecile | " " | F | fille | C | Août | 1898 | 13 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Léo | " " | M | fils | C | Août | 1901 | 10 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| 15 | 15 | Harcourt Alfred | 305 Duquette | M | Chef | M | Fév | 1861 | 40 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Serrurier | 11-6-09 | non | oui | non | Chemin fer | 50 | | 54 | 720. | | | | 1250 | 1350 | 24.00 | | oui | oui | F | | | |
| | | " Rose Anna | " " | F | Epouse | M | Avril | 1882 | 29 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " Yvonne | " " | F | fille | C | Mars | 1903 | 8 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Blanche | " " | F | fille | C | Fév | 1904 | 7 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Alice | " " | F | fille | C | Juillet | 1908 | 3 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Florence | " " | F | fille | C | Fév | 1911 | 4/12 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | Lizotte Regina | " " | F | Belle soeur | C | Oct | 1893 | 18 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | Fileuse | 10-6-09 | non | oui | non | Filature | 50 | | 60 | 200. | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| 16 | 16 | Beaumont Natalie | 314 Duquette | M | Chef | M | Juillet | 1879 | 32 | Québec | | | France | Canad | Catho R | Machiniste | 8-6-09 | oui | non | oui | Fabrique | | | | | | | | 1500 | 2500 | 27.00 | | oui | oui | F | | | |
| | | " Marie | " " | F | Epouse | M | Avril | 1880 | 31 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | | | oui | oui | F | | | |
| | | " George E | " " | M | fils | C | Oct. | 1901 | 10 | Québec | | | France | Canad. | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Louis P | " " | M | fils | C | Mars | 1902 | 9 | Québec | | | France | Canada | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | 10 | oui | oui | F | | | |
| | | " Liliane | " " | F | fille | C | Juillet | 1905 | 6 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |
| | | " Amida | " " | F | fille | C | Fév | 1908 | 3 | Québec | | | France | Canad | Catho R | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | |

50

8500

161.90